

采购商登录用的说明

正式登录的流程图

打开采购商的参加申请页面。



申请页面的地址
<https://www.gotf.jp/app/buyer/>

首先选择使用语言。

输入基本信息后申请

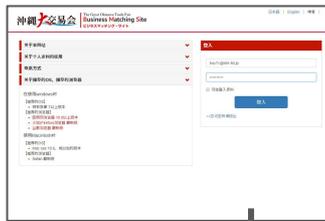


会收到ID和密码的短信。



进入登录页面的电子邮箱

登录页面



企业的详细信息画面



按“编辑”键后，请输入企业信息。

输入企业信息的页面。



企业信息详细画面にて本登録



结束了全部输入内容，回到企业详细信息页面，再进入“正式登录”（本登録）。,

正式登录后，输入的内容不能变更。

请注意

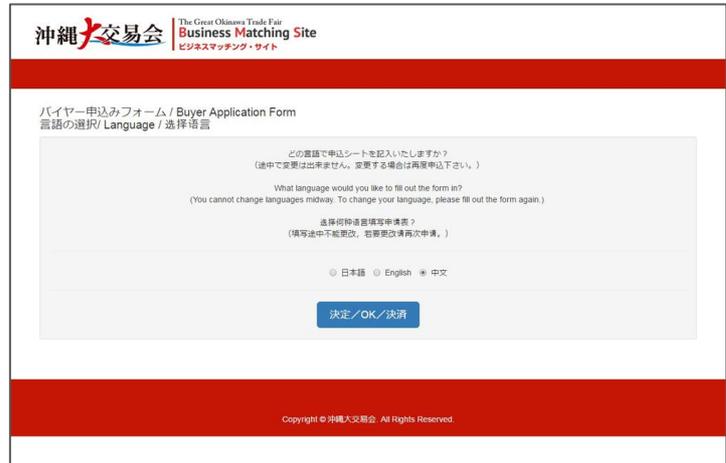
采购商登录用的说明

1 输入下面的地址，打开采购商的参加申请页面。

<https://www.gotf.jp/app/buyer/>

首先选择使用语言。

*** 申请时选择的语言，途中不能更改。请注意。**



2 请同意个人信息使用以及冲绳国际物流中心的利用，输入公司的基本信息后按“确认”键。



3 按“确认”键后，进入登录内容的确认页面。确认内容后请按“登录”

登录用的ID和密码会送到登录的电子邮箱。

1小时以上还未收到邮件的情况下，请联系配对(媒合)窗口。
配对(媒合)窗口的联系方式请在冲绳大交易网站上确认。

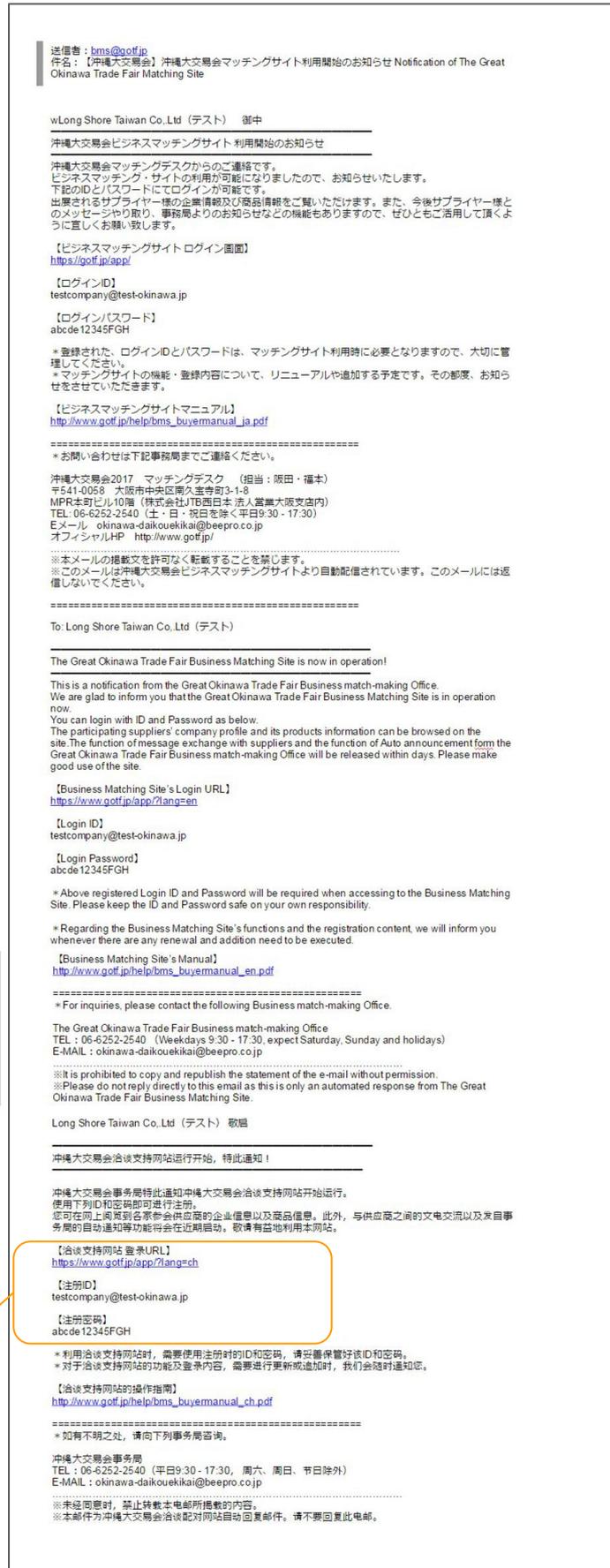


采购商登录用的说明

4 会收到如同右面的已发行了的登录ID和密码的邮件通知。

打开其中的登录地址。

【洽谈支持网站 登录URL】
<https://gotf.jp/app/>



登录URL
 注册ID
 注册密码

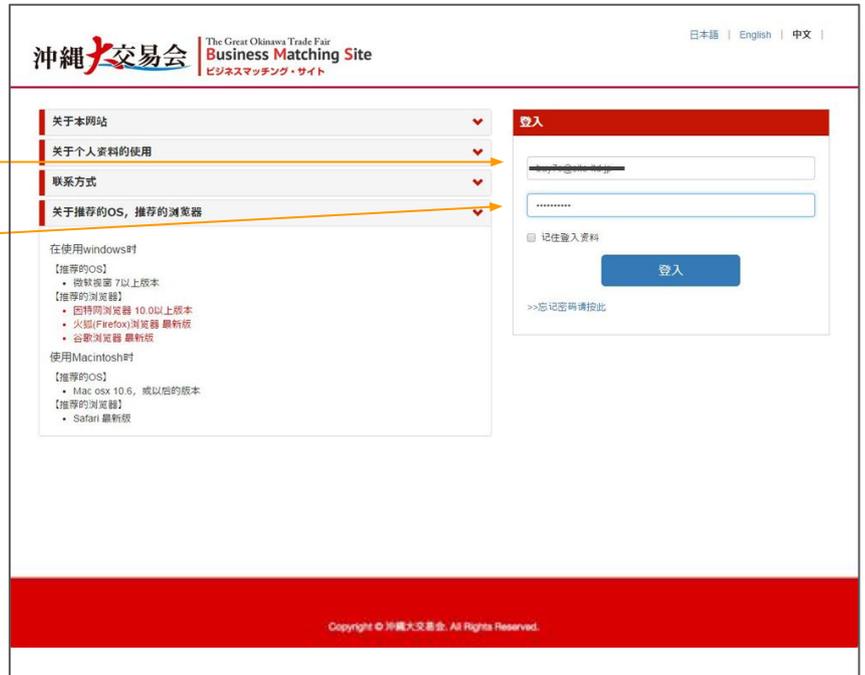
采购商登录用的说明

5 【洽谈支持网站 登录URL】

https://gotf.jp/app/

输入登录ID

输入登录密码



采购商登录用的说明

6 登录后，会出现企业详细信息页面。

按“编辑”键后，请输入企业信息。

“编辑”键

The screenshot shows the user profile page on the Okinawa Trade Fair Business Matching Site. The page title is '买家详细信息 (中文 | 台南電腦(test))'. The profile information includes:

- Buyer ID: 未登录
- 有关利用冲绳国际物流枢纽: 不希望利用
- 公司名称: 台南電腦(test)
- 商標名称或酒店名称或餐厅名称: -
- 本洽谈会的介绍方: -
- 公司的国籍: 台湾
- 公司建立年月: -
- 员工数: --
- 注册资金: -
- 公司地址: -
- 公司网页: -
- 部门名称: -
- 职务: -
- 联系人: -
- 电子邮箱: buy7c@site-td.jp
- TEL: -
- FAX: -

Other features include checkboxes for '零售' (Retail), '餐饮' (Food & Beverage), '跨境电商' (Cross-border E-commerce), '进出口贸易公司' (Import/Export Trade Company), and '批发商' (Wholesaler). There are also sections for '2016年食品总销售量' and '2016年日本农林水产品食品销售量'.

The '洽谈商品' (Trade Goods) section is titled '现在贵方经营的日本食品' (Japanese Food Currently Operated by You). It includes a table for listing products with columns for '分类' (Category), '主要商品名称' (Main Product Name), '主要产地' (Main Origin), and '主要商品内销售量' (Main Product Sales Volume).

Below this is another section titled '在洽谈会上，贵方想要寻找的日本食材，今后想要购买的日本食品' (Japanese Ingredients You Want to Find at the Trade Fair, Japanese Food You Want to Buy in the Future). It includes a table for listing desired products with columns for '分类' (Category), '数量' (Quantity), '价格' (Price), '对象' (Target), '供应能力' (Supply Capacity), '交货期限' (Delivery Period), '规格' (Specifications), '包装' (Packaging), and '洽谈意向评价' (Trade Intention Evaluation).

At the bottom of the page, there is a text input field for '公司特长，所需求的商品等' (Company Specialties, Required Goods, etc.) and buttons for '編集' (Edit), '打印・列印' (Print), and '本登録' (Main Registration).

采购商登录用的说明

7 输入公司信息页面。

请输入公司信息。



欢迎 北南公司 采购商

[首页](#) [轮廓](#) [登出](#)

Buyer Profile Sheet (中文 | 北南公司)

* 所需的输入项目

买主ID

公司名称 *

商铺名称或酒店名称或餐厅名称

本洽谈会的介绍方【非公开】

公司的国籍 *

公司建立年月 *

主要交易的金融机关【非公开】

员工数 *

注册资金 *

公司地址 *

公司网页 *

部门名称

职称

联系人 *

电子邮箱

TEL *

FAX *

其它, 公司特征 *

零售 (百货 超市) 店舗数: 店
 餐饮 (酒店饭店 餐厅) 店舗数: 店
 网络邮购销售商
 进出口贸易公司
 批发商 (零售 批发) → 是否进行贸易业务(是 否)

 ※主要销路/主要合作对象
 食品制造商
 其他 ()

采购商登录用的说明

输入公司信息页面。(继续)

2016年食品总销售额 YEN

2016年日本农林水产品食品销售额 CurrencyUnit...

有交易的日本贸易公司* 仅通过指定贸易交易公司 (公司名称:)
 指定公司以外也可交易
 暂无 (直接交易 希望介绍出口贸易公司)
 ※可以多选

与出口商结算方式 T/T L/C
 ※可以多选

商圈 国家和地区 Hong Kong Taiwan Singapore Korea China Thailand Malaysia U.S.A. Europe
 Others (UAE)

业务洽谈时所需要的产品报价 FOB CIF 可以商讨 其他 ()

可以对应语种/对应言語 日语 英语 中文 其他 ()

Japanese products

现在贵方经营的日本食品

分类	主要商品名称	主要产地	主要商品的销售量
<input type="checkbox"/> 生鲜食品 <input type="checkbox"/> 蔬菜 <input type="checkbox"/> 肉 <input type="checkbox"/> 鱼			
<input checked="" type="checkbox"/> 加工食品 (水产品以外) <input checked="" type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温 <input checked="" type="checkbox"/> 调味料 <input checked="" type="checkbox"/> 饮料	调料, 糕点, 方便麵		
<input checked="" type="checkbox"/> 水産加工食品 <input type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温	Tobiko, 一隻螃蟹, 鮭魚子	北海道	
<input checked="" type="checkbox"/> 菓子・甜點 <input checked="" type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温	蛋糕, 米糕, 其他		
<input type="checkbox"/> 健康食品			
<input checked="" type="checkbox"/> 酒類 <input type="checkbox"/> 日本語 <input checked="" type="checkbox"/> 啤酒 <input checked="" type="checkbox"/> 茶罐頭/泡盛 <input type="checkbox"/> 其他	梅酒		

在洽谈会上, 贵方想要寻找的日本食材, 今后想要购买的日本食材

分类	味道	价格	对象	供给能力	保质期	理念	包装	洽谈重要性排位
<input type="checkbox"/> 生鲜食品 <input type="checkbox"/> 蔬菜 <input type="checkbox"/> 肉 <input type="checkbox"/> 鱼	--	--	--	--	--	--	--	--
<input checked="" type="checkbox"/> 加工食品 (水产品以外) <input checked="" type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温 <input checked="" type="checkbox"/> 调味料 <input checked="" type="checkbox"/> 饮料	日本口	拥有与	双方	对应小时	180天以	健康, i	没有特	2
<input checked="" type="checkbox"/> 水産加工食品 <input type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温	日本口	拥有与	主要针	对应小时	1年以上	Others	没有特	3
<input checked="" type="checkbox"/> 菓子・甜點 <input type="checkbox"/> 冷藏 <input checked="" type="checkbox"/> 冷冻 <input checked="" type="checkbox"/> 常温	日本口	拥有与	双方	对应小时	180天以	Others	没有特	1
<input type="checkbox"/> 健康食品	--	--	--	--	--	--	--	--
<input type="checkbox"/> 酒類 <input type="checkbox"/> 日本語 <input type="checkbox"/> 啤酒 <input checked="" type="checkbox"/> 茶罐頭/泡盛 <input type="checkbox"/> 其他	--	--	--	--	--	--	--	--

主要想购买的产品名称 (请记述在50字内)

公司特长, 所需求的商品等

※请记述在100字内

“确认”键



采购商登录用的说明

8 确认输入的内容后, 按“登录”键。

“登录”键

沖繩大交易会 | The Great Okinawa Trade Fair
Business Matching Site
ビジネスマッチング・サイト

※ 台湾電腦(test) 采购商

首页 检索 登出

この内容で登録して直しいですか?

Buyer Profile Sheet (中文 | 台湾電腦(test))

回上頁 登录

* 所屬的輸入項目

买主ID

公司名称 * 台湾電腦(test)

商種名称或酒店名称或餐厅名称

本洽谈会的介绍方
【非公开】

公司的国籍 * 台湾

公司建立年月 * 25/7/1990

主要交易的金融机构
【非公开】

员工数 * 80

采购商登录用的说明

结束了全部输入内容，回到企业详细信息页面，再进入“正式登录”（本登录）。

9 按页面右侧的“本登录”，键，会出现登录前的确认事项。

请注意

企业信息已输入结束了吗？
正式登录后，因要进入审查以及翻译手续，
登录内容不能变更。请注意。

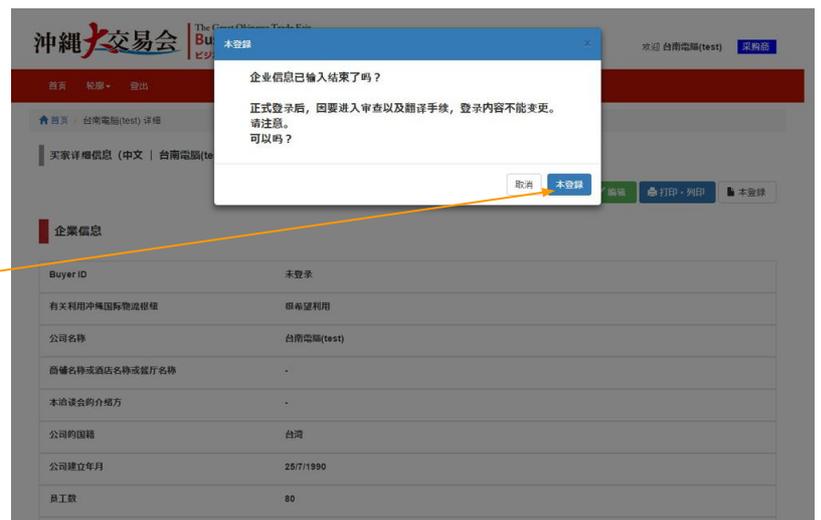
可以吗？

确认注意事项后，在“弹出窗口”处按“本登录”键。

“本登录”键



“本登录”键



10 T页面更换，进入“本登录申请中”。(正式登录申请中)

本登录申请中

